

دبیرستان شهید دکتر رمضانخانی (استعدادهای درخشان)

هر نیاز کشور، یک سمپادی آماده اثرگذاری

/۵	۱. فقط واژه های مشخص شده را ترجمه کن. الف) قَبِلَ أَخَاهُ وَ اعْتَذَرَ. إِنِّانِ لَا يَنْظُرُ اللَّهُ إِلَيْهِمَا: قَاطِعُ الرَّحِمِ وَ جَارُ السَّوَاءِ. 	
/۲۵	۲. نام چند تصویر از تصاویر زیر، در میان کلمات داده شده آمده است؟ شاجن / مَصْنَع / جِسْر / مَرَافِقُ صَحِيَّة / هَادِي / صِعَاب / الْمَحَل / فَجَاءَهُ     ۱. چهار تصویر ۲. سه تصویر ۳. یک تصویر ۴. دو تصویر	مهارت واژه شناسی
۱	۳. ترجمه ی ناقص عبارات های زیر را کامل کن. ۱. اِعْمَلُوا صَالِحًا إِنِّي بِمَا تَعْمَلُونَ عَلِيمٌ. کار شایسته ای انجام دهید قطعاً من به آنچه دانا هستم. ۲. أَبُو سَجَادٍ ذَهَبَ إِلَى إِدَارَةِ الْمُرُورِ وَ بَدَأَ بِالْبُكَاءِ. پدر سجاد به رفت و شروع به گریه کرد. ۳. الطُّلَابُ يَعْبرُونَ الرَّصِيفِ وَ يَذْهَبُونَ إِلَى الْمَدْرَسَةِ. دانش آموزان از عبور می کنند و به مدرسه می روند. ۴. مُكَيِّفُ هَذِهِ الْحَافِلَةِ ، مُعْطَلٌ. کولر این اتوبوس ، است.	
/۵	۴. ترجمه ی صحیح هر عبارت را با علامت (x) مشخص کن. ۱. خودرویی به او نزدیک شد، پس دوستم را صدا زدم. ☐ ۲. خودرویی به او برخورد کرد پس دوستم صدایم زد. ☐ الف) اقْتَرَبَتْ سَيَّارَةٌ مِنْهَا فَنَادَيْتُ صَدِيقِي. ۱. به کسی که در زمین است رحم کن تا کسی که در آسمان است به تو رحم کند. ☐ ۲. به کسی که در زمین است رحم می کنم تا کسی که در آسمان است بر من رحم کند. ☐ ب) اِرْحَمْ مَنْ فِي الْأَرْضِ يَرْحَمْكَ مَنْ فِي السَّمَاءِ.	مهارت ترجمه

۲۵/	۵. مترادف کلمه ی «لَمَّا» را از میان کلمات زیر پیدا کن و مقابلش بنویس. ﴿ كَشَفَ / بَيَّعَ / عِنْدَمَا / حَزِنَ / بَعْدَمَا / مَمَات ﴾ ﴿ لَمَّا = ﴾	مهارت واژه شناسی
۵/	۶. با توجه به ریشه ی «حَمَدَ: ستود» کلمات مشخص شده در این فراز از دعای جوشن کبیر به چه معنی هستند؟ « يَا خَيْرَ حَامِدٍ وَ مَحْمُودٍ » ذَاكِر: ﴿ ﴾ مَذْكُور: ﴿ ﴾	مهارت کاربرد قواعد
۱	۷. ترجمه ی فعل های مشخص شده را از کلمات داخل کمانک ها انتخاب کن. ۱. سَوَفَ يَغْسِلُونُ أَيَدِيَهُمْ قَبْلَ الْغَدَاءِ. ﴿ خواهید شُست / خواهند شُست ﴾ ۲. اِنظُرُوا إِلَى نُزُولِ الْمَطَرِ. ﴿ نگاه کردند / نگاه کنید ﴾ ۳. لَا تَحْزَنْ إِنَّ اللَّهَ مَعَنَا. ﴿ غمگین نباش / غمگین می شوی ﴾ ۴. افْتَحْ نَوَافِذَ الْحَافِلَةِ. ﴿ باز می کنم / باز کن ﴾	مهارت کاربرد قواعد
۳	۸. جمله های زیر را به فارسی ترجمه کن. ۱. حُسْنُ الْأَدَبِ يَسْتَرْ قُبْحَ النَّسَبِ. ﴿ ﴾ ۲. اصْنَعْ جِدَاراً حَشَبِيّاً بَيْنَنَا. ﴿ ﴾ ۳. عَفَوْاً فَلَا نَرْكُبُ هَذِهِ الْحَافِلَةَ. ﴿ ﴾ ۴. تِلْكَ سَفِينَةٌ حَرَبِيَّةٌ تَقْتَرِبُ مِنَّا. ﴿ ﴾ ۵. كُلُّ شَيْءٍ يَنْقُصُ عَلَى الْإِنْفَاقِ، إِلَّا الْعِلْمَ. ﴿ ﴾	مهارت ترجمه
۷۵/	۹. فعل مناسب را از میان کلمات داخل کمانک ها انتخاب کن و در جای خالی بنویس. ۱. هی الْمَرْزَعَةَ إِلَى نِصْفَيْنِ بِذَلِكَ النَّهْرِ. ﴿ قَسَمْتُ / قَسَمَ / قَسَمَنْ ﴾ ۲. الْمُهَنْدِسَانِ جِسْراً لِعُبُورِ السَّيَّارَاتِ. ﴿ صَنَعَا / صَنَعُوا / صَنَعْتُمْ ﴾ ۳. الْعِلْمُ وَالْمَالُ كُلُّ عَيْبٍ. ﴿ يَسْتَرَانِ / تَسْتَرُ / يَسْتَرُ ﴾	مهارت کاربرد قواعد
۵/	۱۰. موارد خواسته شده را بنویس. ۱. مفرد کلمه ی «صِعَاب» ﴿ ﴾ ۲. جمع کلمه ی «أَخ» ﴿ ﴾	مهارت واژه شناسی
۲۵/	۱۱. از بین کلمات مکالمه ی زیر، دو کلمه ی متضاد پیدا کن و در جای مشخص شده بنویس. السَّائِقُ: كَمْ يَوْمًا تَبْقَوْنَ وَ إِلَى أَيِّ مَدْنٍ تُرِيدُونَ الدَّهَابَ؟ الرُّؤَاةُ: نَبَقِيَ أُسْبُوعَيْنِ وَ نُريدُ أَنْ نَذْهَبَ إِلَى النَّجْفِ وَ كَرِبلَاءَ وَ الْكَاطِمِيَّةِ وَ سَامِرَاءَ. الرُّؤَاةُ: هَلْ عِنْدَكَ مَاءٌ بَارِدٌ فِي الْحَافِلَةِ؟ السَّائِقُ: نَعَمْ عِنْدِي. الرُّؤَاةُ: رَجَاءٌ شَغْلُ الْمُكَيَّفِ. أَلَجَوُ حَارٌّ جِدًّا. عَلَيْكَ بِالْحَرَكََةِ يَا سَائِقُ. السَّائِقُ: عَلَى عَيْنِي. ﴿ ≠ ﴾	مهارت واژه شناسی

۲۵ /	۱۲. با توجه به قواعد ، کدام کلمه با بقیه ناهماهنگ است؟ با علامت (x) مشخص کن. اُكْتُبَا ○ اِجْلِسِي ○ اَكْلُوا ○ اِشْرَحُوا ○
۷۵ /	۱۳. فعل مناسب هر تصویر را، با علامت (x) انتخاب کن.  اُشْكُرْ أُمَّكَ. ☐ اُشْكُرُوا أُمَّكُمْ. ☐ اُشْكُرَا أُمَّكُمَا. ☐ اُشْكُرْنَ أُمَّكُنَّ. ☐  اِقْرَأَنَّ ☐ اِقْرَأِي ☐ اِقْرَأُ ☐ اِقْرَؤُوا ☐  اِلْعَبْ ☐ اِلْعَبُوا ☐ اِلْعَبِي ☐ اِلْعَبَا ☐
۵ /	۱۴. کدام ترجمه مناسب فعل های مشخص شده در زیر هر تصویر است؟  اِسْمَعِي کلامی و اَعْمَلِي بِهِ. { گوش کردی / گوش کن / گوش می کنی }  لَا تَشْرَبِي شايًا حَارًّا. { ننوش / ننوشید / نمی نوشی }
۷۵ /	۱۵. فعل امر مناسب را از میان کلمات داخل کمانک ها انتخاب کن و در جای خالی بنویس. ۱. یا صَدِيقَاتِي، مِنْ جَلِيسَاتِ السَّوِّءِ. ﴿ اُهْرَبَا / اُهْرَبِي / اُهْرَبْنَ / اُهْرَبُوا ﴾ ۲. یا اِخْوَتِي، عِلْمَ اِيرانَ. ﴿ اِرْفَعَنَّ / اِرْفَعُوا / اِرْفَعَا / اِرْفَعْنَ ﴾ ۳. قَالَتْ زَوْجَتُهُ حَمِيدٌ لِسَعِيدٍ: « کلامی. » ﴿ اِسْمَعْ / اِسْمَعِي / اِسْمَعَا / اِسْمَعْنَ ﴾
۵ /	۱۶. فعل نهی مناسب را از میان کلمات داخل کمانک ها انتخاب کن و در جای خالی بنویس. ۱. اُصْدَقْ فِي حَيَاتِكَ و أَبَدًا. ۲. اُسْكُنِي یا صَدِيقَتِي و ﴿ لَا تَكْذِبْ / لَا تَكْذِبِي ﴾ ﴿ لَا تَصْرُخْ / لَا تَصْرُخِي ﴾
۵ /	۱۷. با توجه به تصاویر و سؤالات ، در جاهای خالی جواب های مناسب بنویس.   ۱. كَمْ كُرْسِيًّا حَوْلَ الْمِنْصَدَةِ ؟ ۲. مِنْ أَيْنَ يَعْبرُ الطُّلابُ؟
۵ /	۱۸. برای هر سؤال پاسخ مناسبی به زبان عربی بنویس. ۱. مِنْ أَيْنَ أَنْتَ؟ ۲. مَتَى يَبْدَأُ الْعَامُ الدَّرَاسِيُّ فِي إِيرانَ؟

۱۹. موارد خواسته شده را بنویس.	۵/
۱. وزن کلمه ی « يَتَعَامَلُ »: ﴿ ﴾ ۲. حروف زائد کلمه ی « مُشَاهَدَةٌ »: ﴿ ﴾	۵/
۲۰. هر یک از عبارت های ستون «الف» را به عبارت مناسبی در ستون «ب» وصل کن. (در قسمت «ب» سه کلمه اضافی است)	۵/
الف	ب
○ اِدَامَةُ الْعَمَلِ وَالْإِسْتِمْرَارُ عَلَيْهِ. ○ أَلْشَيْءُ الَّذِي يَصْعَدُ مِنَ النَّارِ.	● الْحَطَبُ ● الْمُوَاصَلَةُ ● الْمِيَاهُ ● الدُّخَانُ ● الرِّيحُ
۲۱. درستی یا نادرستی جملات زیر را براساس واقعیت مشخص کن. ص غ	۵/
۱. يَلْعَبُ أَحَدُ عَشَرَ لَاعِبًا فِي فَرِيقِ كُرَةِ الْقَدَمِ. ۲. الْمَرْقَدُ مَكَانٌ نَجْعَلُ وَ نَحْفَظُ فِيهِ أَشْيَاءَ مُخْتَلِفَةً.	○ ○ ○ ○
۲۲. با توجه به معنی ، از میان کلمات زیر ، کلمه ی مناسب را انتخاب کن و در نقطه چین ها بنویس. (سه کلمه اضافی است)	۵/
۱. جَارِيَةٌ عَلَى وَجْهِ الطِّفْلِ . ۲. كَمْ مَرَّةً حَضَرْتُمْ فِي الْأَرْبَعِينَ؟	﴿ مَسِيرَةٌ / الْبُكَاءُ / رَاقِدَةٌ / الدُّمُوعُ / بَغْتَةً / ﴾
۲۳. متن زیر را با دقت بخوان . وَقَعَتْ هَذِهِ الْحِكَايَةُ قَبْلَ سَنَةٍ فِي أَحَدِ الْبِلَادِ . ذَهَبَ عَشْرَةُ طُلَّابٍ مَعَ أَسَاتِذِهِمْ إِلَى سَفَرَةٍ عِلْمِيَّةٍ لِتَهْيِئَةِ أَبْحَاثٍ عَنِ الْأَسْمَاكِ . كَانَتْ مِيَاهُ الْبَحْرِ هَادِئَةً؛ فَجَاءَهُ ظَهَرٌ سَحَابٍ فِي السَّمَاءِ؛ ثُمَّ عَصَفَتْ رِيَا حٌ شَدِيدَةٌ وَ صَارَ الْبَحْرُ مُوَا جًا . فَأَصَابَتْ سَفِينَتُهُمْ صَخْرَةً؛ أَلْسَفِينَتُهُ انْكَسَرَتْ وَ غَرِقَتْ؛ خَافَ الطُّلَّابُ . جَاءَ الصَّيَّادُونَ لِتَجَاتِهِمْ؛ عِنْدَمَا وَصَلَ الطُّلَّابُ إِلَى جَزِيرَةٍ ، فَرِحُوا كَثِيرًا وَ شَكَرُوا رَبَّهُمْ وَ نَزَلُوا فِيهَا . اکنون با توجه به متن به سؤالات جواب بده. ۱. لِماذا ذَهَبَ الطُّلَّابُ إِلَى هَذِهِ السَّفَرَةِ؟ ۲. مَنْ جَاءَ لِمُسَاعَدَةِ الطُّلَّابِ؟ ۳. كَمْ طَالِبًا فِي هَذِهِ السَّفَرَةِ؟	۷۵/
۲۴. روان خوانی: ﴿نمره این قسمت با توجه به فعالیت های شفاهی و کلاسی شما ، در طول سال تحصیلی توسط دبیر محترم تکمیل می گردد.﴾	۴
۲۵. مکالمه: ﴿نمره این قسمت با توجه به فعالیت های شفاهی و کلاسی شما ، در طول سال تحصیلی توسط دبیر محترم تکمیل می گردد.﴾	۱

أَتَمِّنِي لَكُمْ التَّوْفِيقَ النِّجَاحَ

﴿ به چه می اندیشی؟ نگرانی بیجاست. عشق اینجا و تو اینجا و خدا هم اینجا است... ﴾